

SONY®

Руководство по эксплуатации

Моно Bluetooth® гарнитура
MBH10

Содержание

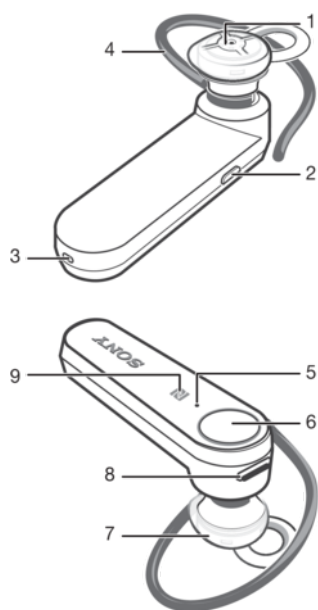
Введение.....	3
Основная информация.....	3
Использование мини-гарнитуры.....	5
Устранение неполадок.....	6
Юридическая информация.....	7

Введение

Обзор функций

С помощью Mono Bluetooth® гарнитура можно управлять входящими и исходящими телефонными вызовами во время прослушивания музыки, передаваемой с телефона. Можно подключить мини-гарнитуру Bluetooth® одновременно к двум устройствам Bluetooth®, чтобы получать вызовы с двух телефонов, не отключая мини-гарнитуру и не подключая ее повторно.

Обзор аксессуара



1. Динамик

2. Клавиша регулировки громкости

3. Микрофон

4. Дужка наушника

5. Индикатор уведомлений

6. Клавиша питания/клавиша вызова

7. Амбушюр

8. Порт Micro USB

9. Зона обнаружения NFC

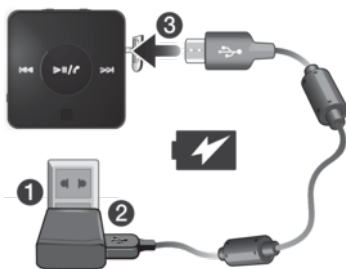
💡 Сведения о совместимости вашего аксессуара доступны на странице www.sonymobile.com/support.

Основная информация

Зарядка аккумулятора

Перед первым использованием Mono Bluetooth® гарнитура необходимо зарядить мини-гарнитуру в течение примерно 2,5 ч. Рекомендуется использовать зарядные устройства Sony.

Зарядка аккумулятора



- 1 Подсоедините один конец кабеля USB к зарядному устройству (или к USB-порту компьютера).
- 2 Подсоедините другой конец кабеля к порту Micro USB на Mono Bluetooth® гарнитуре.

Включение и выключение мини-гарнитур

Включение мини-гарнитур

- Нажмите и удерживайте клавишу питания, пока индикатор уведомлений не загорится зеленым.

Выключение мини-гарнитур

- Нажмите и удерживайте клавишу питания, пока красный индикатор уведомлений не мигнет один раз.

Установка сопряжения мини-гарнитур с совместимыми устройствами

Перед использованием мини-гарнитур необходимо установить сопряжение с совместимым устройством Bluetooth®, например телефоном. Установить сопряжение мини-гарнитур можно двумя способами: вручную и автоматически с помощью NFC. После установки сопряжения мини-гарнитура подключится к совместимому устройству Bluetooth®, как только она будет включена и окажется в зоне связи. После этого можно таким же образом установить сопряжение мини-гарнитур со вторым совместимым устройством Bluetooth®.

Установка сопряжения мини-гарнитур с устройством Bluetooth® вручную

- 1 Убедитесь, что на устройстве Bluetooth® включена функция Bluetooth®.
- 2 Отключите мини-гарнитуру.
- 3 **Мини-гарнитура:** нажмите клавишу питания и удерживайте ее, пока зеленый индикатор уведомлений не начнет быстро мигать.
- 4 **На устройстве Bluetooth®:** выполните поиск устройств Bluetooth®, затем выберите **MBH10** в списке доступных устройств.
- 5 **На устройстве Bluetooth®:** следуйте указаниям по установке сопряжения на экране. При запросе пароля введите 0000.

Автоматическая установка сопряжения мини-гарнитур с устройством Bluetooth®



- 1 Убедитесь, что на устройстве Bluetooth® включена функция NFC, а экран активен и не заблокирован.
 - 2 Поместите устройство Bluetooth® над мини-гарнитурой так, чтобы области обнаружения NFC на устройствах соприкасались.
 - 3 Следуйте инструкциям по установке сопряжения, отображаемым на устройстве Bluetooth®. При запросе пароля введите 0000.
- ! Изображение устройства приведено в качестве примера и может отличаться от его настоящего внешнего вида.
- 💡 Сопряжение мини-гарнитур с совместимым устройством можно установить с помощью NFC, даже если мини-гарнитура отключена.

Регулировка громкости

Изменение громкости вызова

- Во время вызова нажмите клавишу регулировки громкости.
- 💡 При достижении максимального уровня громкости раздастся чуть более длинный и более высокий сигнал. После достижения максимума уровень громкости будет снижаться, если продолжить удерживать клавишу регулировки громкости.

Инструкция по ношению



Мини-гарнитуру можно носить с заушной или без нее, на левом или правом ухе.

Использование мини-гарнитур

Телефонные вызовы

Ответ на вызов с помощью мини-гарнитур

- Услышав сигнал входящего вызова, нажмите клавишу вызова.

Завершение вызова

- Во время текущего вызова нажмите клавишу вызова.

Отклонение вызова

- Услышав сигнал входящего вызова, нажмите и удерживайте клавишу вызова.

Отключение микрофона во время вызова

- Нажмите и удерживайте клавишу регулировки громкости.
- 💡 Если микрофон отключен, снова нажмите и удерживайте клавишу регулировки громкости для его включения.

Ответ на второй вызов

- Услышав сигнал входящего вызова во время текущего вызова, нажмите клавишу вызова. Текущий вызов будет переведен в режим удержания.

Отклонение второго вызова

- Услышав сигнал входящего вызова во время текущего вызова, нажмите и удерживайте клавишу вызова.

Переключение между двумя вызовами

- Нажмите и удерживайте клавишу вызова.

Технология многоточечного соединения

Технология многоточечного соединения предназначена для подключения мини-гарнитуры к двум устройствам Bluetooth® одновременно. Например, если подключить мини-гарнитуру к двум телефонам, можно получать вызовы с двух телефонов, не отключая мини-гарнитуру и не подключая ее повторно.

Если требуется подключить мини-гарнитуру только к одному устройству Bluetooth®, то можно использовать режим одноточечного соединения. Режим одноточечного соединения включен по умолчанию. Перед установкой сопряжения мини-гарнитуры с новым устройством в режиме одноточечного соединения убедитесь, что она отключена от других устройств.

- ! В режиме многоточечного соединения расходуется больше энергии аккумулятора, чем в режиме одноточечного соединения.

Подключение мини-гарнитуры одновременно к двум устройствам

- 1 Убедитесь, что мини-гарнитура отключена, а на обоих устройствах Bluetooth® включена функция Bluetooth®.
 - 2 Нажмите и удерживайте клавишу регулировки громкости и одновременно включите мини-гарнитуру. После включения режима многоточечного соединения желтый индикатор уведомлений мигнет дважды.
 - 3 Установите сопряжение и подключите мини-гарнитуру сначала к одному устройству Bluetooth®, затем ко второму.
 - 4 Чтобы отключить режим многоточечного соединения, снова нажмите и удерживайте клавишу регулировки громкости и одновременно включите мини-гарнитуру. После отключения режима многоточечного соединения желтый индикатор уведомлений мигнет один раз.
- 💡 Если в режиме многоточечного соединения при подключении ко второму устройству Bluetooth® пропадает подключение к первому устройству, перезапустите мини-гарнитуру.

Устранение неполадок

Не удается ответить на второй вызов

- Убедитесь, что ваше устройство вызовов поддерживает профиль мини-гарнитуры Bluetooth®.
- Убедитесь, что выбрано верное устройство вызовов.

Мини-гарнитура выключается автоматически

- Если перед выключением мини-гарнитура подает несколько коротких звуковых сигналов, значит аккумулятор разряжен. Зарядите аккумулятор.

Непредусмотренный режим работы

- Перезапустите мини-гарнитуру.

Мини-гарнитура не подключается к другому устройству

- Убедитесь, что мини-гарнитура заряжена и находится в зоне сигнала устройства. Расстояние до устройства не должно превышать 10 метров, а на пути сигнала не должно быть крупных объектов.

- Отключите функцию Bluetooth® на другом устройстве, чтобы закрыть все подключения, а затем включите функцию Bluetooth® повторно и снова установите сопряжение мини-гарнитуры с устройством.

Юридическая информация

BluetoothSonyMBH10

Перед использованием прочтите предоставляемый отдельно буклет *Важная информация*.

Данное руководство опубликовано компанией Sony Mobile Communications AB или местным филиалом компании без каких-либо гарантийных обязательств. Компания Sony Mobile Communications AB в любое время и без уведомления может вносить в руководство по эксплуатации любые улучшения и изменения, обусловленные выявленными опечатками, неточностью текущей информации или улучшениями программ и (или) оборудования. Все подобные изменения вносятся в новую редакцию руководства.

Все права защищены.

© Sony Mobile Communications AB, 2012.

Номер публикации: 1276-4936.1

Возможности взаимодействия и совместимости устройств Bluetooth® могут отличаться. Как правило, устройство поддерживает продукты, в которых использованы спецификации Bluetooth® 1.2 или более поздней версии, а также профиль мини-гарнитуры или гарнитуры.

Sony является товарным знаком или зарегистрированным товарным знаком корпорации Sony.

Bluetooth® является товарным знаком корпорации Bluetooth (SIG) и используется по лицензии. Все остальные знаки принадлежат соответствующим владельцам. Все права защищены.

Все упомянутые в настоящем документе наименования продуктов и компаний являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками соответствующих владельцев. Все права, не представленные явно в данном документе, сохраняются за их владельцами. Остальные товарные знаки принадлежат соответствующим владельцам.

Подробную информацию см. на веб-сайте www.sonymobile.com.

Все иллюстрации приведены в качестве примера и могут отличаться от фактического внешнего вида аксессуара.

Declaration of Conformity forMBH10

We, **Sony Mobile Communications AB** of

Nya Vattentorget

SE-221 88 Lund, Sweden

declare under our sole responsibility that our product

Sony type RD-0020

and in combination with our accessories, to which this declaration relates is in conformity with the appropriate standards **EN 300 328:V1.7.1, EN 301 489-7:V1.3.1, EN 301 489-17:V2.1.1, EN 301 489-3:V1.4.1 and EN 60 950-1: 2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011** following the provisions of, Radio Equipment and Telecommunication Terminal Equipment directive **1999/5/EC**.

Lund, June 2013

CE 0682



Anders Grynge

Director, Head of Global Type Approval

We fulfil the requirements of the R&TTE Directive (1999/5/EC).

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any change or modification not expressly approved by Sony may void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Industry Canada Statement

This device complies with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

The device for operation in the band 5150-5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems. The maximum antenna gain permitted for devices in the bands 5250-5350 MHz and 5470-5725 MHz shall comply with the e.i.r.p. limit; and the maximum antenna gain permitted for devices in the band 5725-5825 MHz shall comply with the e.i.r.p. limits specified for point-to-point and non point-to-point operation as appropriate. Users should also be advised that high-power radars are allocated as primary users (i.e. priority users) of the bands 5250-5350 MHz and 5650-5850 MHz and that these radars could cause interference and/or damage to LE-LAN devices.

Avis d'industrie Canada

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et, and (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux. Le gain maximal d'antenne permis pour les dispositifs utilisant les bandes 5250-5350 MHz et 5470-5725 MHz doit se conformer à la limite de p.i.r.e. Le gain maximal d'antenne permis (pour les dispositifs utilisant la bande 5725-5825 MHz) doit se conformer à la limite de p.i.r.e. spécifiée pour l'exploitation point à point et non point à point, selon le cas. De plus, les utilisateurs devraient aussi être avisés que les utilisateurs de radars de haute puissance sont désignés utilisateurs principaux (c.-à-d., qu'ils ont la priorité) pour les bandes 5 250-5 350 MHz et 5 650-5 850 MHz et que ces radars pourraient causer du brouillage et/ou des dommages aux dispositifs LAN-EL.